

ALIBERTÉ ET LE PATRIOTE



Les Sois s pourraient déclencher la guerre nucléaire d'ici trois ans

L'assimilation déquisée serait

Publication anticipée

La Ligue d'Action Nationale

s'en prend à M. M. Duplessis

Les syndicats chrétiens exercent

LA REDACTION

De St-Vital à New-York

NOUVEAUX MEMBRES

Le Pape parlera peut-être des reliques de saint Pierre

tels trouvés dans la tombe de saint Pierre, située comme on d'objet de le sait sous l'autel de la Confession à la basilique vaticane, on apprend du recteur de l'Institut pontifical d'archéologie chrétienne, Mgr Lucien de Bruyne, que ces restes semiles.

togic enretienne, mgr Lucien pierre et sai de Bruyne, que ces resies fermées dans trouvés dans la tombe ont fait l'Objet d'un examen scientification a été effectuée avec les reliques été effectuée avec les reliques de la téte de saint Pierre con-

Un film sensationnel sur "Lourdes et ses miracles"



PARIS — Pour la première leur fois, une grande salle parissienne de cinéma, réservée aux exclusivités, a accepté de restant de la la fait de commente à son programme un certain de la la la fois documentaire et me film à la fois documentaire et de commencer à Paris sa car-che rière. It de commencer à Paris sa car-che rière. Sur au que et de la commencer à Paris sa car-che rière. Sur au que et de la commence de la commence

Innovation pour les électeurs français

PARIS — La campagne et Maurice Schumann, présidectorale qui s'ouvre en Fran-dent d'honneur du M.P., (t'insee aura une innovation origi-ce aura une innovation origi-sera energistre par une impor-lante: la propagande par dis-tante maison d'édition de dis-ques.

A propos du "Château"

une influence nécessaire en Europe

Les petits chanteurs de Granby sur un programme de Hollywood

GRANBY — Les Petits mané de Granby jouit ne excellente reputation de Granby représenteront le choeur hors pair.

Les clubs Richelieu répondent parfaitement à nos besoins — Mgr Lemieux

un grand danger pour le Canada

André Siegfried

Contributions à l'Oeuvre de la Ste-Enfance

Lettre de Paris

Une dissolution-surprise

Québec à embolter le pas cette campagne de sécurit tière, à poursuivre l'ennen blic no I et à le faire dis tre de la scène canadienn

Dr. G. Létienne MALADIE DES YEUX EXAMEN DE LA VUE Tál.: Rás. 20-1039 - Bur. 93-4369 601, ádifico Medical Arts, Winnipog

James Shaen Limited

OPTOMETRISTE ET OPTICIEN
Zems etage, redites turuz
64. eve Pertage – Telephone 33-86
Ouvert toute is journes se samedi
Fermé le macreed à 1 n p.m.

R. J. Stanners

OPTOMETRISTE

Dr A.-C. Laurin

Těléphone 23-2850

Dr A.-E. Bourgeois

DENTISTE

343, rue Taché, St-Boniface Téléphone 20-4828

Dr E.-J. Jarjour

702, édifice Greet Western 6, rue Main Tél.: 92-4955

Dr A.-G. Dandenault
M.D., F.A.C.S.
Chirurgie - Maladies des femmes
Teléphone: rés. — 28-1265

Dr Jean Stolar Maladies internes Téléphone: rés. — 93-5922 126, édifice Medical Arts, Win TELEPHONE 92-8648

Dr Joseph M. Kagan M.D., F.R.C.S. (C) CHIRURGIEN 301, édifice Medical Arte Winnipeg, Man. TELEPHONE 92-8941 Consultations sur rendez-vous

Dr R.-G. d'Agincourt
M.D. F.R.C.S. (Angisterre)
CHIRURGIE GENERALE
Heures de burcau
2 h a 6 h p.m., tous les iours,
les jeudis exceptes
20, rue Marion. 81-Boniface
Tél.; 26-3360 — Res.; 42-3337

Dr E.-T. Etsell

MEDECIN et CHIRURGIEN 508, éd. Medical Arts, Winnipes Téléphones uroau: 92-4843 Rés.: 4-4584

Dr G. Normandeau

Téléphones: Buroeu: 20-1927 — Rés. 20-1784 155, ave Provencher, St-Boniface

Dr P.-E. La Flèche

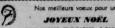
356, rue Main

Nos bons souhaits

de Noël et du Nouvel An



DELUXE SHOPPING CENTRE



ET UNE BONNE ANNÉE à tous nos clients et amis

J.-A. TRUDEL

Voeux de la Saison

offerts par les boulangers du pain

C'EST UN PAIN EXCELLENT

CANADA BREAD CO. LTD.

NOS MEILLEURS VOEUX de NOËL et de NOUVEL AN

aux lecteurs de La Liberté et le Patriote



BANQUE CANADIENNE NATIONALE

A CKSB



à 10h.36 a.m. du lundi au vendredi

FASHION SHOP

message qui a trait à l'élégance





e-ministre des Traveux publics re-rea abbereux de l'après-melt (heure le 1906, des ...), ministre de l'après possible de l'année 1956 DREW, LOCKPUT MAN).

On n'acceptera pas nécessairement ni la plus basse ni aucune des soumis-

ROBERT FORTIE directeur des serv administratifs et sec Ministère des Travaux publics Ottawa, le 1er décembre 1988.







timbres-poste au cours de l'année 1956

Davie no recommande de Cours, avocata de Oblenue.

O Marie, Reine des Cours, avocata de Cours de Cours

L'éloquence est fille de la passion. Créez une passion dans une âme et l'éloquence en jailli-ra par flots; l'éloquence est le son que rend une âme passion-née. LACORDAIRE.

VOLCANO

LIMITÉE

8635, boulevard St-Lours Montréal

Finkleman

Examen de la vue

Western Savings and Loan Association Bureau-chef

WINNIPEG

30,000 victimes de la route en 20 ans

de route en 20 ans.

MONTREAL — La police,
gouvernements fédéral et proisaux et des groupements imp
ants de citoyens n'ont pas ence
in public not déplore M. Car
e Archambault, vice-président
a Conférence canadienne de
conférence canadienne de
conférence cenadienne de
conférence cet ennemis puls
tout de la province de Q
occ. Qui est cet ennemis puls
tout le monde le conn
ou l'account de la province de Q
occ. Qui est cet ennemis puls
tout l'account de l'account
ou l'account de l'account de l'account de l'account
ou l'account de l'account de l'account de l'account de l'account de l'account de l'ac se cache sous le masque du chauf-teur d'automobile imprudent, par-fois, on le voit déguisé en pietor distrait. Les accidents de la route sont cet ennemi public no 1 qui a tué environ 30,000 personnes u Canada depuis vingt ans seu-ement. La ligue de Sécurité ex-

Léon-H. Bénard, C.R. AVOCAT . NOTAIRE

Monnin, Grafton,
Deniset, Dowhan
& Bétourne
AVOCATS et NOTAIRES

31, rue Main Winnipeg, Mar TELEPHONE 92-7348

Laurier-A. Régnier
AVOCAT et NOTAIRE
Protique générale du droit
201, édifice Montreel Trust 215, avenue Portage. Winnipeg Téléphone 92-3924

Clifford W. Brock
C.R., M.A., LLS.
AVCAT - PROCUETUR
AVCAT - PROCU

Chapman & Trudel
AVOCATS or NOTAIRES
Dary R. Chapman, B.A. LL.B.
Obsert & Trude L.C.
112. EDIFICE PARIS
Ortage of Garry — Winnings, Mai
Téléphone 92-4666

Joseph-N. Landry, B.A. 302, édifice McIntyre

Téléphones: ur.: 92-7125 — Rés.: 42-0303

Greenberg & Arpin
AVOCATS & NOTAIRIS
Solomon GREENBERG, LL.B.
Maurice-J. ARPIN. BA. LL.B.
203-4, édifice Confederation Life
457, rus Main, Winaige
Téléphones: 92-6516 - 17

Munson, Crawford
& Dureault
AVOCATS et NOTAIRES
15. édifice Huren et Erle, Winnip
Téléphones: 93-5567 - 8

Laurent-G. MARCOUX AVOCAT et NOTAIRE 502, édifice Perie TELEPHONE 93-2668 se mercredio à 81-Joan-8

DENTISTE D6, édifice Boyd — \\
Téléphone 92-5064 Dr JACOB

Dr C. Lavoie

(en face de l'hôpital) Heures de consultation 10 h. 30 à midi - 2 h. 4 6 h. p.m.

Dr Henri Guyot

Dr J.-J.-A. Bourgouin

Maladies Rectales et des Génito-Urinaires

CLINIQUE SAINT-BONIFACE

J.-M. Huot, M.D Rés. 20-1701 Médicine générale

W.-N. Albi, M.D. Rés.: SUnset 3-5717 Médecine générale Obstétrique — Chirurgle

ABC La Liberté et le Patriote ABC

membre de la "Lanadian Weekly Newspaper Association" et de l'Association des Heodomadaires de langue française du Canada one des Franco-Canadiens au Manitoba et de la Saskotchi NOTRE FOI, NOTRE LANGUE! - DIEU ET MON DROIT

Directour C.-L. LAFRENIERE O.M.)

Redaction et administration:

VEMENTS—Canada: A mora, \$1.55; 1 an, \$1.90; 2 ans, \$8.90; Etranger: \$ mora, \$2.00; 1 an, \$3.50; 2 ans, \$6.00 Toute correspondance concernant la rédaction du journal doit nous parvents au plus tard le mercrodi matin, a 8 h. 30, et être adressée au ficialment. La Libertie et le Patriote, 418, ave McDermot, Winnipez 2, Man

Une place plus stable et plus grande pour Dieu dans le système scolaire

La conference sur l'éducation qui a réuni 1,800 éduca-teurs à la Maison Blanche récemment, a causé une déception aux groupes religieux qui demandent une juste part des de-niers publics pour leurs écoles confessionnelles. En effet, la majorité des congressistes, tout en se montrant sympathiques aux problèmes financiers de sécoles non-publiques, se sont ralliés à l'opinion selon laquelle l'accès aux coffres du gou-vernement serait refusé a ces écoles. C'est ainsi qu'on entend aux Etats-Unis empécher l'établissement d'une église offi-cielle.

Sur un autre point, cependant, il faut souligner un pro-grès énorme. Dans deux rapports de ces sessions, qui ont duré quatre jours, les porte-parole de la conférence un insiste sur la place léglime qu'occupent les écoles "privées" dans le domaine scolaire américain. L'on a reconnu ainsi le droit domaine scolaire américain. L'on a reconnu ainsi le droit d'existence de ces écoles, le droit des parents à y envoyer leurs enfants et le droit des enfants à y assister — tous consti-tuant un élément traditionnel de l'éducation aux États-Unis. Les participants au congrès ont proclamé explicitement le droit des parents à faire éduquer-leurs enfants dans les écoles non-publiques, en conformité avec la tradition améri-caine. On a même suggéré que les octrois du gouvernement en faveur de la santé et du bien-être des enfants soient accor-dres a ex-secoles.

And the definition of a simple of primates required significant content of the primate of the pr

L'enquête sur l'usage de l'alcool au Manitoba



La Chronique

... internationale

par Andre LAFLECHE

M. Attlee accepterait le titre de baron. — Les Russe voudraient bien rompre l'unité américaine-canadienne

M. Artice acceptorals le tirie de baron, — Les Ruues, roudraient bien compre l'unité américaine-canodienne.

Pendant que son adversaire acharmé de temps de paix et al saque. At l'et per de la course d'un monde a l'occasion de la soletant et deux est. Suite d'un monde a l'occasion de la soletant et deux est. Suite monde a l'occasion de la soletant et deux est. Bulle, sancien premier ministre me chef des non parti.

Cette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant et al maine à l'endroit confère confère not en de son parti.

Cette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant et al maine à l'endroit et son parti.

Cette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant et l'entre de presse. M. John Foster d'aux l'Inde de son parti.

Lette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant et l'entre d'aux l'inde de success'.

En debors des Etats-Unis et du me de l'entre d'aux l'inde, ou lis ont fait un se l'aux d'exentes élections générales an glaise. Je serais plutôt porte de la décarde de son parti.

Lette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant le la défaite de son parti au passe en Asie, ils ont teu les fouriers de la deux ches nomunistes ont les nétaits passe de nais l'aux s'aux récentes élections générales an glaise. Je serais plutôt porte de la décarde de son parti.

Lette décision a été annoncée au cours d'un réunion du grant de la défaite de son parti aux récentes élections générales an glaise. Je serais plutôt porte de la cours de l'entre de la destance de sources et canadament des deux de la cours d'un mode de la décarde de la cours d'un mode d'aux de l'entre de la cours d'un mode de la décâte de corte de la cours d'un mode de la décâte de cours de l'entre de l'entre

les chefs russes ambition par-dessus tout de suscite

GUAY COIFFURE

d'extincteurs pour les incendie Reno Fire Fighting Equipment 429. cue wait, Wannipez, Man. TELEPHONE 12-9524

Peinture et réparations Ideal Decorating Co.

Pâtisserie Pelland

D. PELLAND, prop. 161, eve Provencher, St-Bonif TELEPHONE 20-3319

LA SAUVEGARDE

PHILIPPE PERRON general pour le Manitoba Langevin, St-Boniface. Man Téléphone 20-1422

rue Taché, St-Boniface, Man Case Postale 116 Teléphones: eau: 20-1664 - Résidence: 20-663

TACHÉ Auto and Body Works 317, rue Tache, Norwood, Man. Téléphone 20-7145 Dan GOSSELIN. gerant "Service qui ploit"

MECKLING FURS

Harold M. Black

Examen de la vue chez MITCHELL COPP LTD. overt tous les jours de 9 h. à 6 h Ferme à 1 h. p.m. le mercredi

Fernand Viau

nes pour la circonscriptio de St-Boniface : 147, avenue Provencher Téléphone: 20-3172 Res.: 137, avenue Claremont Téléphone: 42-4064

LEO'S

ELECTRIC SERVICE
L. BOISSONNEAULT, prop.
206, rue Goulet, Norwood
Entreprise — Populage de fil

LA BIJOUTERIE Bourbonnais

Horlogers et Bijoutiers Expédiez-nous vos montres pour réparations 159, ave Provencher, St-Bo TELEPHONE 20-1820

Hub Service Station

Taché et Provencher
ESSENCE - HUILE - ACCESSOIRES
PNEUS - REPARATIONS
REMORQUIAGE Service de 24 heures
W. RYALL - Propriétair
Téléphone 20-2961

ASSELIN Motor SERVICE

eparations de tous genres Essence et huiles rice de rechange de pneus sécialisent dans les moteu Diesel de tous genres Soudage à l'électricité de toutes sortes qe toutes sortes F. ASSELIN, prop. 40615, rue Youville — St-Boniface Tel.: 20-1436 — Res.: 20-6613

Roger Jeillet Ltd. ASSURANCE FERSONNELLE ET ASSURANCE COMMERCIALE Téléphone 20-3093 204, édifice Banque du Commerce Norwood, Man

Bureau à Winnipes 100, édifice PARIS Téléphone 93-5404

THE CUSSON LUMBER CO., LTD.

Amaublement d'église et boiserie fine, etc.

ST-BONIFACE, MAN. TELEPHONE 20-4835

SURGE



PARTIE DE CARTÉS DES SCOUTS CATHOLIQUES
Le lundi soir 8 decembre. M. avaient amené le soulevement, in des griefs qui avait la populatifent profite de Scouts. A Boute de la municipalité de la Court de la court de la municipalité de la Court de la cou

FERBLANTIERS
Brûleurs et fournaises à l'huile
97, rue Knudson, Norwood
Tél.: 20-2356; rés.: 20-1568

Norwood Drug Co. Ltd.

St. Boniface

Messenger Service
Nous transportons les barages
tels que: malles, valises, meubles
SERVICE RAPIDE
Appeies toujours le no 20-1283
138, rue Aubert, St-Boniface
J.-J. ROBITAILLE, prop.

Monuments BRUNET

PIERRE BRUNET, prop 405, rue Bertrand, St-Bon Téléphone 20-1864

Enleves surement et de façun per-manente, au moyen de méthodes les plus recentes Consultation gra-tuite Composé pour enlever les potis sur les jambes: \$2.00

DERMIC INSTITUTE
500. edifice Kensington
275. ave Portage — Tel.: 92-4110

PARTIE DE CARTES DES M. Auguste Dansereau

Réunion générale du Cercle Ouvrier St-Joseph

Le 13 octobre dernier, les mem-res du Cercle Ouvrier se réunis-aient en assemblée générale our prendre connaissance des onditions de leur cercle et lui ionner les officiers de leur chox-our l'administrer pendant l'an-

Chevaliers de Colomb

Le Grand Chevalier et le Conseil St-

Boniface des Chevaliers de Colomb

offrent leurs meilleurs voeux de

Noël et du Nouvel An à tous leurs

membres et amis.

Joyeux Noël

Bonne et Heureuse Année

Son Honneur le Maire Joseph G. VAN BELLEGHEM

A tous les citoyens de St-Boniface et à leurs familles, le Maire et les Echevins désirent exprimer ici leurs voeux les plus sincères de

APRES TOUT. TRIBUNE LIBRE

St-Vital, Man., le 28 novembre 1955.

Monatour Iré 2a novembre 1900.

Monatour Iré d'adectur, it vos bureaux, lundi dernier, je prends la liberté de vous communiquer par éeri ce que l'avais à vous par d'arc La Liberté et le Patriote du 5 novembre. Le suis portudant La Liberté et le Patriote du 5 novembre. Le suis portudant la liberté de d'archive constituait une crique constructive et raisonnable de l'histoire parue dans "Chaterique constructive et raisonnable de l'histoire parue dans "Chaterique constructive et raisonnable de l'histoire parue dans "Chaterium" l'appeire ainsi, même avec la plus grande induigence. Elle approche plutt du libelie contre

doués possèdent un 'talent unique. — Que sommes-nous donc
tous? — Moi, rédacteurs et autres pour mettre en doute le bon
tres pour mettre en doute le bon
aussi celui de la radio CKY qui
fit un charmant 'write-up' du
conte dans "Magazine Review"
Maintenant que nous ne sonmaintenant que nous ne sonfants sont dispersés, ma femme,
à qui on a affirmé sincérement
à qui on a affirmé sincérement
et chaleureusement qu'elle avait

Précieux-Sana

ALICE'S
Barber Shop & Beauty S
30, ave Provencher, St-Be
Tél. 20-2458

CAFÉ FORD 96c la licre

Chez votre merchand local

FORD Teas & Coffee Co. Ltd.,

517, rue Archibold, St-Bonife Téléphone 20-4117

DEL'S Achetes

pécial.

Bapteme
Alain-Denis, fils de M. et Mme
libert Trudel.

Meuron, 3t-Bonitoc, Man.

Automobiles PAUL PAQUIN ASSURANCES - FINANCES - POLIO

Suite 9, Bloc Cusson, 221, rue Masson, ST-BONIFACE, MAN. Tél.: 20-9494 — Adresse postale: C.P. 68, St-Boniface, Man.

Les meilleurs mets chinois de Winnipeg

Chop Suey — Poulet trit dans la pâte — Chow Mein Côtelettes de porc sucrées et aigres

CHINESE FOODS DELIVERY SERVICE

Livrés chez vous tout chouds -- Pas de trais de livraison
889, rue Main, Winnipeg Téléphone 56-6715

Tous genres de photographies

Albums de photos
 Groupes de familles
 Banquets
 Evénements sportifs

GENE GAUTHIER

Téléphone: 20-2652 489, rue Giroux

M. E. SABOURIN

Assurances de tous genres

Voyages

Chemin de fer - Paquebot - Avion 195, avenue Provencher, St-Boniface Téléphone 201 351



Diplômé du Collège d'Embaumement de Cincinnati

Salon mortuaire DESJARDINS

138, boulevard Dollard, St-Bonitace Tél. 20 1467

DUPIN LUMBER & FUEL CO

représentant one (rés.) 23-3453

Lucien BOISSELLE, représentant Téléphone (rés.) 23-4438

Bureau et dépôt de charbon 388, rue Bertrand, St-Boniface, Man.



"LA PÂTISSERIE FRANÇAISE

TOUS LES JOURS

Croissants, choix varié de pâtisseries Gâteoux de fête, gâteaux de mariage, etc., faits sur commande

Téléphone 75-4334

A l'occasion des fêtes de Noël, commandez votre "bûche de Noël"

de Noël

et du Nouvel An à tous nos amis et clients



R. LAPLUME EPICIER-BOUCHER

497, rue St-Jean-Baptiste - St-Benifece - Tél.: 20-1862

JOYEUX NOËL et BONNE ET HEUREUSE ANNÉE à tous nos clients et amis

NORWOOD DRUG CO. LTD.



UN JOYEUX NOËL ET

UNE BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

PANTER'S SPECIALTY SHOPPE

Un Heureux Noël

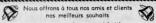
et une Bonne Année 1956 Le Magasin de chaussures et la Cordonnerie

J.-A. GUAY

Joyeux Noël et de Bonne et Heureuse Année

C. DELMARQUE

Manteaux de fourrure faits sur mesure Réparations de tous genres



pour un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année

FONTAINE & COMPAGNIE

165, ave Provencher St-Boniface Téléphone 20-1425



ET



BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

à tous nos clients et amis

HUB SERVICE STATION

128, avenue Provencher, St-Bonifece TELEPHONE 20-2961

JOYEUX NOËL





BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

à tous nos clients et amis

J.-A. LANTHIER ET FILS And Tall: 20-4004

NOËL ET DU NOUVEL AN



PIN LUMBER & FUEL CO 88888888888888

Concert donné par

L'assimilation

CADEAU DE NOEL IDEAL



Les Chevaliers du Québec aident le Grand Séminaire

la Filles d'Isabelle

Prière à saint Jude apôtre des causes désespérées Le coût de publication de cet lère à été payé par un abon

stoire sainte

1-Le peuple de la Bible

2-Jésus en son temps

FIDES 414, rue Taché, St-Boniface, Man. Tél.: 20-1735

Joyeux Noël Bonne et Heureuse Année

à tous nos clients et amis

Red River Grain Co. Ltd.

"Deux de l'Escadrille" au Paris, le 18 décembre



Nos meilleurs souhaits pour Noël

et le Nouvel An

Noé Rodrigue EPICIER ET BOUCHER 433, chemin Ste-Marie Tél. 20-1097

Meilleurs voeux de Noël

8.72 **GUEST SHOES**

MAGASIN DE NORWOOD-ST-BONIFACE

à tous nos clients et amis

Un Joyeux Noël et une Bonne et Sainte Année

LAFRENIÈRE & FILS

97, rue Knudson, Norwood Téléphone: 20-2356

un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année

Roger Teillet 204, édifice Banque du Commerce Téléphone 20-3093

A TOUS NOS AMIS

ET CLIENTS . . .

Souhaits cordiaux

de Noël et du Nouvel An

CHAPUT FRÈRES

Téléphone 20-1869 300, rue Hamel



Le Grand Chevalier et les Officiers du Conseil Goulet des Chevaliers de Colomb offrent leurs meilleurs voeux pour un JOYEUX NOEL

et une SAINTE ANNEE à tous leurs frères Chevaliers et à leurs familles

Voeux de

> Joyeux Noël et de Bonne et Sainte Année

Fernand Viau

Député de St-Boniface 137, ave Claremont St-Bo Varanzaranzaranzaranza

NOS BONS SOUHAITS

DE NOËL ET DU NOUVEL AN

à tous nos amis

VICTOR DECLOUX & FILS

Fête paroissiale en l'honneur des Pères Oblats, à Ste-Rose

Le Club athlétique de St-Claude, formé récemment pour les jeunes

La Cie Parent Limitée

118-120, édifice Grain Exchange Winnipeg. Man. Tél.: 92-6634

Pharmacie St-Pierre

Nécessaires de bébés Remedes prevetes

Alf's Radio & Electric

JEAN DELAQUIS

HÔTEL YORK

ALEXANDRIE — Une nouvel-le école secondaire pouvant loger 1,700 étudiants a été parachevée à Daher, en Egypte. Elle sera dirigée par les Frères de l'Ins-truction chrétienne, qui célèbrent le 100ème anniversaire de leur

cen fece de l'Hôpitol St-Bonifoce Chambres confortables à prix modérés — Taux réduits pour visiteurs à l'hôpital Terrain de stationnement gratuit 394, rue Toché — Tél. 20-2034

Salon funéraire Loewen

errice camplet pour funtrailles et transpert par ambulanc Fondé en 1931 Steinbach, Man. Téléphone 63 R 3 A. T. LOEWEN, plap.

THE WESTERN PAINT CO. LTD.

521. rue Hargrave — Tel.: 93-7395 - 93-7396 — Winnipeg

Pharmacie Paquin

A.-E. PAQUIN. prop

DREWRYS



Une dissolution-surprise

Ecole catholique de 1,700

Laurier par Mme A. Bouchard

LAURIER — Gráce au dévousment de Mme Alphonas Boument de Mme Alphonas Boument de Mme Alphonas Boument de Mme Alphonas Boument de Mme Alphonas Bouformé a Lauvier. Mmes A. Deformé de l'auvier. Mmes A. Dechude de l'auvier. Mmes A. De-

M. P. Charrière réélu président de la Société Agricole de Lourdes

Partie de cartes

Unité Sanitaire de la rivière Rouge Il n'y aura aucune clinique pendant la semaine du 18 décem-

COURS DU GRAIN FOURNI PAR
JAMES RICHARDSON & SONS LIMITED
1019, édifice Grain Exchange, Winnipeg — Tél. 92-3452
Pira édichargé à Part William ou Pari Anhur
PRIX COMPTANTS A WINNIPEG

AVDINE -				22.6	
		81	81		80.2 75.6
					73 A
Fourrage no 2					.71.4
	65.6	66.2	66.2	65.4	66.4
	116	115	116	118	716
				112	112
Fourrage no 1	100.6	101.2	101.4	101.4	101.4
Fourrage no 2	30 A	100.2	100.4	100.4	100.4
Fourrage no 3	96.4	97	97.2	97.2	97.2
SEIGLE -					
C.W. no 2	981	9616	100.6	9914	101.6
C.W. no 3	93%	941,	96	945	97
C.W. 2 rei	9426				97.6
C.W. no 4	8614	871			89.6
	8176	821			84.6
Sur voie net	9874	391	100.6	3914	101.6
AVOINE -					
					75%
				72	71%
	687a	69.4	69.4	69.4	59.4
		991			101.4
	257.	97.2			9616
	34"	25	961.	95.6	3619
			329.6		325.4
			332		328.4
	324.4	324	325	322.4	321.A
					101.6
		981 _k		2014	105%
Mai	102.4	10214	106.6	10314	100
	CW no 2 TUTTAGE no 1 FOURTAGE no 1 FOURTAGE no 2 FOURTAGE no 2 CW no 3 6 FARS CW no 3 6 FARS CW no 3 6 FARS CW no 5 CW no 6 FOURTAGE no 2 CW no 7 CW no 7 FOURTAGE no 7 FOURTAGE no 7 FOURTAGE no 1 FOUR	C.W. no 2	CW no 2	CW no 2	CW no 2

Cercle de couture inauguré à Attention,

FERMIERS! Echangez votre blé pour la meilleure marque de farine moulue dans l'ouest

Happy Girl-Golden Link

Ceci est un échange direct

Aucun argent comptant ou quota impliqué Livrey votre blé à

SOO LINE MILLS LIMITED

7, ave Higgins Winnipeg

Allez-vous

dans votre foyer

NOEL et le JOUR DE L'AN?

fins de semaine du

Canadien National

Billet simple

et une demie

CANADIEN NATIONAL



Weilleurs souhaits



de JOYEUX NOËL et de BONNE ANNÉE

LA BOULANGERIE ST-PIERRE

ST-PIERRE-JOLYS, MAN.

Pain en rente à:

lle-de-Chênes, Dufrost, Larochelle, Otterburne, St-Adolphe, St-Norbert, St-Malo, St-Pierre, St-Vital, et à St-Boniface dans les magasins suivants:

Les Frères Chaput, 300, rue Hamel Fortunat Hébert, 186, ave Provencher Raoul Laplume, 497, rue St-Jean-Baptiste

Jean Mager, 184, ave Provencher J.-P. Auger, 221, boulevard Dollard

Epicerie Préjet, 179, rue Bertrand

Arthur Gareau, 192, rue Berry Omer Marcoux, 241, rue Bertrand

Serrano, 427, rue des Meurons of the second second

JOYEUX NOËL BONNE ET HEUREUSE ANNÉE

L.-A. COLLETTE

588, rue des Meurons — St-Boniface Téléphone 20-3167

JOYEUX NOËL HONNE ET HEUREUSE ANNÉE

NORWOOD JEWELLERS

Inspecteur officiel des montres du Canadien National



et une BONNE ANNEE

A.-H. LANGEVIN

Tél. 20-9180 St-Boniface 248, rue Cathédrale

Meilleurs voeux pour



St. Boniface Hardware Co.

A nos nombreux clients et amis nous offrons nos meilleurs voeux

pour Noël et le Nouvel An, afin que ces deux fêtes soient pour eux remplies de bonheur. 1

International Laboratories Ltd.

St-Boniface CHECKERIACIACIACIACIACIACIAC

> NOS MEILLEURS VOEUX pour un

Joyeux Noël

une Bonne Année

MECKLING FURS

Téléphone 20-8182

Nous sommes heureux

de NOËL et du NOUVEL AN à tous nos clients et amis

McCULLOUGH DRUG CO.

Daoust-Grimard Ltd.

ELECTRICIENS

souhaitent à tous leurs clients et amis

ST-BONIEACE

Ste-Anne des Chênes

lle-de-Chênes

IN MEMORIAM

Ste-Amélie

Chronique de CKSB

de l'Académie Française

L'Eglise de la Renaissance et de la Réforme

Tome II — Une ère de Renouveau La Réforme catholique Quatrième volume de toire de l'Eglise du Christ

................ Meilleurs souhaits

de Noël et du Nouvel An

Leo's Electric Service

Téléphone 20-1694

Nos bons souhaits pour un

Joyeux Noël

et une Bonne et Heureuse Année

La Cie PARENT Limitée

EIEEIEEIEEIEEIEEIEEIEEIEEIEEIEEIEE

La Compagnie

DeGagné Motors Ltd.

est heureuse de souhaiter

à tous ses clients et amis

un Heureux Noel et une Bonne Année במכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכ



Bonne, Heureuse Année

Claude Létienne

בת בת בת בת בת ב

HEREIGENEENEENEENEENEENEENEENE A l'occasion de Noël et du Nouvel An

nous offrons nos voeux à

Cusson Lumber Compagnie Limitée

Tél.: 20-4835 ST-BONIFACE

le personnel



Radio Saint-Boniface Limitée

souhaitent

Loyeux Noël

Bonne Année



Un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année &

Tál 20-1447

CARNET DE L'Institut Collégial

RESPONSABLES — Norma Tétreault, Claire Chénier, Joanne L'Heureux, Monique Boily, Marie Benoist, Louise Dufresne et Florence Dubreuil.

Nous sommes heureux d'offrir



Nos meilleurs souhaits de Noël et du Nouvel An

L'Hôtel Tourist



à tous nos clients et amis Un Joyeux Noël

une Bonne et Heureuse Année

M.-E. SABOURIN

Que Noël et la Nouvelle Année apportent à tous nos clients et amis

Joie, Santé, Bonheur

Pharmacie Paquin





LA FARINE à toutes fins

Midland Flour Mills Ltd. St-Boniface, Man.



להכנוב הכהב הבה בהבה בהבה בהבה בה

Meilleurs Voeux



JOYEUX NOËL et de

BONNE ANNÉE

à tous nos clients et amis

FORT ROUGE DECORATING & SANDBLASTING CO.

255, rue Osborne, Winnipeg ph Bourbonnière, of Téléphone 20-4069

CONCRETE CONTRACTOR CONTRACTOR



Quelques conseils à l'approche des Fêtes

LUNDI

Les Indiens du Canada, selon

S. Exc. Mgr P. Dumouchel

eles, au Canada: la religion, la



Inauguration prochaine du Siège international de l'Armée bleue

CLAN LARIGAUDIE

Les syndicats chrétiens exercent.

Office religieux en présence des chefs d'Etat en Argentine

1 LE PRIX LA QUALITE LA GARANTIE

AUCUN AUTRE NOUVEAU PNEU NE PEUT OFFRIR PLUS POUR VOTRE

NOUVEAU STANDARD Fireston

Seulement \$ 137

E. Labossière et Fils

JOYEUX NOËL

BONNE et HEUREUSE ANNÉE

GRENERERERERERERERERERERER



Pour des vacances d'hiver dans le "confort du vivoir" c'est

le CANADIEN NATIONAL





À TOUS MES CLIENTS ET AMIS

de JOYEUX NOËL

et de Bonne et Heureuse Année

Philippe Perron Agent général de "La Sauvegarde

MES MEILLEURS VOEUN

L'INSTITUT D'ENTRAÎNEMENT SPÉCIALISE DU QUEBEC, 45 euest. JEAN TALON. Maniréal, P.Q. LL.

C. S. B.

VOI XXIX-No 10

Le Coin du Collège

Directeur: Jean-Léon Bruyère Directeur-adjoint: Jean Pennober Rédacteurs Claude St-Jacques, Frants Létourneau, Jules Carbotte, Claude Muste, Paul Baudry.

Sports

Le Président et les Directeurs du Cercle Molière offrent leurs voeux de Noël et de Nouvelle Année ous les membres et amis du Cercle

Server Server

des Souhoits sincères pour UN JOYEUX NOËL

UNE BONNE ANNÉE

232, avenue Provencher

A nos membres et amis . .

Les Canadiens

de Naissance

Le Club

La Vérendrye

Jeux intérieurs

Paul BOISJOLI, prés. des jeux intérieurs

L.M.E.

Guy POIRIER,

Exposition littéraire

— Quid! Du nouveau monde Collège?

Edouard DESAUTELS,

La Maison Saint-Joseph

Pensionnat - Ecole Supérieure

COURS GÉNÉBAL (High School)
Grades 9 à 12 inclusivement

La saison du gouret

Cours de la JAC

Nos meilleurs souhaits de Noël

à tous nos clients et amis Produits MEDO-LAND

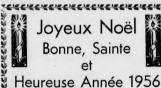
Nouvel An

Nous prions nos clients et amis d'agréer nos meilleurs voeux de

Joyeux Noël et de Bonne et Heureuse Année

> La Pâtisserie PELLAND

161, avenue Povencher, St-Boniface Téléphone 20-3319



L'Institut Collégial St,-Joseph

St-Boniface, Man. במכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמים או במוכרמכמכמכמים או במוכרמכומים או המוכרמכמכמכמים או המוכרמכמכמכמים או המוכרמ



Le Président général les membres de l'Exécutif L'Association d'Education des Canadiens français du Manitoba vous souhaitent la vraie joie de Noël

et les Bénédictions

du Nouvel An Contract of the second

Au Juniorat de la Ste-Famille

de Noël et du Jour de l'An

à tous nos clients et amis THE LITTLE GALLERY



Doeux de la Saison!

La période des Fêtes est un temps de grande réjouissance et de reconnaissance. C'est un temps de bonne entente entre les hommes à travers le monde, quelles que soient leur race, leurs croyances ou leur couleur. City Hydro vous souhaite, ainsi qu'aux vôtres, tout le bonheur possible à cette Saison, ainsi qu'une Nouvelle Année prospère.

City Hydro



Joveux Noël Bonne, Sainte Année à tous

公 Les RR. PP. OBLATS de Marie-Immaculée

MAISON PROVINCIALE

340, ave Provencher St-Boniface St-Boniface St-Boniface

M. Norman CHARBONNEAU est à votre service

S. CHIPPERFIELD AGENCIES

Translations de propriétés - Notaires publics

Nous sommes heureux d'offrir

Un Joyeux Noël et une

Bonne et Heureuse Année

à tous nos clients et amis

EMPRESS HOTEL

PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN G. BENOIT — J.-H. DEMERS — E. H. HOLLAND

à tous mes clients et amis

Noël et du Nouvel An 10

Dr W.-E. POURBAIX

Edifice Medical Arts
ERT SASKATCHEWAN PRINCE-ALBERT

CHERCHERISE CENTER CONTROL CON

A nos amis et clients

W Un Joyeux Noël et une Bonne, Heureuse Année

BINSKY'S

PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN בתכתכתכתכתכתכתכתכתכתכתכתכת

JOYEUX NOËL 1955 HEUREUSE ANNÉE 1956

HOULE ELECTRIC

lère avenue ouest, Prince-Albert, Sask. Téléphone 4760

en électricité — Appareils élect — Vente et réparations d'acces Réparation de machines à layer

Meskanaw

Chronique de CFRG

M. Rosario Gaudet, citoyen estimé de Périgord, est décédé subitement

Chronique du Collège de Gravelbourg

Saskatchewan

ugurée par son premi S. Exc. Mgr J.-M.-R. V. O.M.I., cette année e

Soirée patriotique à Val Marie, le 8 déc.

M. et Mme C. Wanlin, l

St-Brieux

Collège Notre-Dame de Prince-Albert

Festival

Couronne de l'Avent

Bonne et Heureuse Année

à tous nos clients et amis

R. J. FYFE EQUIPMENT LTD.

201, avenue "D" sud SASKATCHEWAN

Voeux de la Saison et Meilleurs Souhaits

STEUART ELECTRIC

à l'occasion de Noël

et du Nouvel An à tous nos clients et amis

> Mid-West Hatcheries Home Comfort Furniture

Prince Albert Quick Freeze C. E. FRANSON, prop.

Téléphone 3734

Téléphone 3734

Souhaits cordiaux

do

Joyeux Noël

En même temps que nos meilleurs
voeux nous sommes heureux de
vous exprimer toute notre reconnaissance pour votre clientèle.

CANADIAN BAKERIES LTD.

PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN

Meilleurs voeux de bonheur

à l'occasion de Noël et du Nouvel An

984 S **DANSEREAU'S** RIVER SERVICE STATION

Joyeux Noël

Heureuse



plus joyeux, une Année nouvelle pros-père et heureuse. Puisse 1956 ne réserver à nos bienfaiteurs, amis et auditeurs que des jours de bonheur. C'est le voeu du coeur que formule

pour vous tous



35ème anniversaire de mariage de M. et Mme C. Bourassa, de Radville

Lac Pelletier

Meilleurs voeux de Noël

W. J. JAMES and CO.

PRINCE-ALBERT Photographes SASKATCHEWAN Souhaits de Bonnes Fêtes

Joyeux Noël

Heureuse Année 1956 à tous nos amis et clients

pour l'encouragement qu'ils nous ont donné

M. & K. Plumbing & Heating Ltd.

H. P. MASCHO & W. J. KERNAGHAN 15, rue River ouest, Prince-Albert, Sask Tél.: 2527 ou 3617

-

Joyeux Noël et que le Nouvel An vous soit prospère!

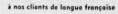
ELECTRIC SHOP

Ventes et installations

ntrepreneurs en travaux électriques commerciaux ou domestiques — Réfrigération — Radios et autres accessoires électriques

1114, avenue Centrale PRINCE-ALBERT, SASK. Téléphone: 4236 — C. P. 54 CACACACACACACACACACACAC

Souhaits sincères



BELGIAN DRY CLEANERS

BLANCHISSEURS ET FOURREURS

Voûtes scientifiques d'entreposage

Téléphone: 2821

FRED HOLUB, prop

48 - 14ème rue O. - Prince-Albert, Sask THE STATE OF THE

CERESERVER CONTRACTOR DE CONTR

nous souhaitons

un

Noël saint et joyeux

Puisse l'année qui vient être heureuse et prospère



The Monarch Lumber Co. Ltd.

Où vous pouvez vous procurer du bois de qualité supérieure

Cours à bois: Prince-Albert, Weldon, Birch



Butte St-Pierre

Bazar
Le bazar qui a eu lieu le ctobre fut un grand succès.
omme de \$402.00 fut réalisée.
iner fut servi par les dames a paroisse, après quoi il y e
ux de toutes sortes.

Mme A. Coueslan, de Wolseley, est décédée le 2 décembre

décédée le Z decembre

WOLSELEY — Le ventredi 2
décembre est décédée Mme Adrien Coueslan. Née à Deloraine.
Man., le 27 mai 1897, Maria Huet
drien Coueslan. Née à Deloraine.
Man., le 27 mai 1897, Maria Huet
drien Coueslan. Née à Deloraine.
Man., le 27 mai 1897, Maria Huet
drien de le 27 mai 1897, Maria Huet
drien de 1898, de

Sedley

Mariage Mme Paul-A. Béchar ont assisté au mar fils et frère, Léor usa Mile E. elyne Hal embre, en l'église St de Régina

Les ACIDES des REINS Gâchent voire Repos

พิธิพิธิพิธิพริพริพริพริพริพริพริพริพริพริ

Chronique de CFNS

RADIO GRAVELBOURG

8.00R-Radio-journal 8.15R-Présence de l'Eglise 8.30R-Petites symphon. 9.00E-Quart d'heure de sainte Anne 9.15L-Chansons ganadiennes 9.30L-La fin du jour

7.00R-Radio-journal 7.05L-Soleil levant 7.30E-Radio S.-C. 7.35R-Les alles de la

8.15L-Nouvene 8.20L-Laidéahe 8.20L-Laidéahe 8.30L-Willow-Bunch 9.00L-La Sask. agricole 9.15R-Vies de femmes 9.30R-Fémina 9.45E-Visages de 10.00K-Jeunesse dorée 10.13R-Rue principale 10.20Ebrt-s-ous, meddame_tagt

P.M.

12.301.-Quart d'heure de détente

7.00E-Contes

7.00E-Contes

7.30E-Au bord de la rivière

8.15R-Le vrai Japon

8.30R-Chronique de la vie chrétienne

9.00E-Théâtre de R.-C.

9.00E-Théâtre de VENDREDI

7.00E. 7.30R-Journ mère de 8.15R-Causerie 8.30R-Ces gens qu'on dit sauvages 2.301 Assinibola 3.00L Au hasard 3.45R-Radio S.-C 7.00L-Nouvelles 7.05L-Soleil levant 7.30E-Radio S.-C.

12.30L-Quart d'heure de détente 7.00E-Chasse à l'homme 7.30R-Revue des Arts et des Lettres 8.1SR-Les écrivains vous parient 8.30R-Chacun se vérité 9.00E-Concert intern. semaine 8.00E-Histoires extraordinaires 8.30E-Magazine des

RADIO PRAIRIES-NORD

MARDI

MERCREDI

1.30—Radio-journal 1.33—Bolte à surpris 2.00—Isabeau s'y

LUNDI

8.30—Conférence de presse 9.00—Orchestre R.-C. 10.00—Nouvelles et fin MERCREDI 5.15-Orc. Manian 7.00-Manian

5.15—Musique mili (15 rainutes) 7.00—Neil Chotem 7.30—Journal d'une 7.30—Journal d'une mère 8.00—Radio-journal 8.30—Ces gens qu' dit sauvages 9.00—Concert 10.00—Nouvelles et

3.45—Pot-pourri (le sam - Conseil française) 4.00—Radio-journal 4.15—Langue bien pendue 4.20—Musique

Cà et là

M. et Mme Guy Béliveau ésient de passage chez des amis,
Ponteix, pendant quelques

La Ste-Catherine célébrée

avec grand éclat à Régina

Jubilé d'argent de M. et Mme L. Gaudet, de Bellevue, Sask.

Miles Denise Rainault, Lénernier, Claire Schiller, Alin rosiean, Marguerite Michael

H.-J. Coutu, C. R.

Suite 5. édifice Imperial Bank PRINCE-ALBERT SASK Dr E.-J. GAUDET

60 - 12ème rue est

ce-Albert, Sask. - Téléphone 4202 Zenith Radio Electric

TELEPHONE 3741 Pharmacie Duncan

54 - 10e rue O. Pri

Avenue Centrale
PRINCE-ALBERT SASK.
PRESCRIPTIONS
articles de harmocie
bonbons, papeterie etc.
Téléphane 2155
NOUS LIVRONS

St-Hippolyte

Nous souhgitons à nos nombreux amis. où au'ils se trouvent.

Un Noël très Joyeux

Bradshaw-Holroyde Agencies Limited Prince-Albert, Sask.

Beidenderendender in die der in die seine der in die sein UN JOYEUX NOËL

à tous nos amis de langue française et que la

NOUVELLE ANNÉE comble tous leurs voeux

TED MATHESON

Marchand d'habits pour hommes PRINCE-ALBERT SASKATCHEWAN

במכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמכמב?

Meilleurs Souhaits

à l'occasion de Noël et du Nouvel An

part des directeurs et du personnel des Théâtres

STRAND et ORPHEUM Prince-Albert

ET AUSSI "PINES DRIVE-IN"

The Blue Chain Stores Ltd.

le centre de vêtements pour la famille à Prince-Albert,

souhaite à tous Un Joyeux Noël

et une Bonne et Heureuse Année Téléphone 2727

グランドランドランドランドランドランドランドランド

STAN STANS Heureux Noël Bonne et Sainte Année



nos voeux ies pius sinceres de joie, santé, prospérité à tous nos bienfai-teurs, amis et auditeurs à l'occasion de Noël et du Nouvel An. Remerciements sincères aux radiophiles, et commandi-taires pour l'intérêt marqué qu'ils témoignent à notre oeuvre.

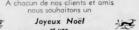
Les directeurs et le personnel de

CFNS

Construction of the second

Partie de cartes au profit du Sou de l'Ecolier à Montmartre

exerce son ministère dans l'île de Faial



Bonne et Heureuse Année

Kernaghan Hardware LIMITED

Un Joyeux Noël et une

Bonne et Heureuse Année

JOYEUX NOËL et Bonne et Heureuse Année

à tous nos clients et amis

80 BIJOUTERIE

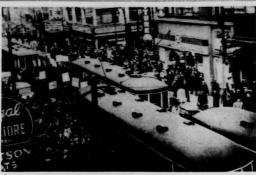


LEONARD HOULE

Willow-Bunch

Au collège St. Thomas More

reconnaît implicitement une guérison à Lourdes



Succès éclatant du festival français du nord de la Sask., à Prince-Albert

Un tribunal français

Un missionnaire Oblat du Canada "Sauveur" des écoles africaines





évêques des E.-U.

En Colombie Britannique

Funérailles, à Maillardville, de M. J. Quilty et Mme A. Bachoffer

A tous nos clients et amis Que Noël et le Jour de l'An soient our vous des jours remplis de bonheur!

LES AGENCES J.-A. FOURNIER

1115, avenue Centrale Téléphone 3697
PRINCE-ALBERT, SASK.

The state of the s

Nos meilleurs souhaits DE NOËL ET DU NOUVEL AN

AVENUE HOTEL

Avenue Centrale, Prince-Albert, Sask. — Tél.: 6411 J. D. TOMNEY, gérant

The same of the sa CHERCHERCHERCHERCHERCHERCH

MEILLEURS SOUHAITS DE

JOYEUX NOËL et de

BONNE ET HEUREUSE ANNÉE à tous nos clients de langue française

P. O. CAFE PRINCE-ALBERT

VIII-

Nous vous remercions de votre clientèle et nous sommes heureux de vous souhaiter

Un joyeux Noël

et beaucoup de prospérité durant l'année 1956

Modern Motors Ltd. Prince-Albert, Sask.

Vendeur d'automobiles Ford et Monarch TELEPHONES 2955 ou 2914

Epargne temps et tracas . . .

LA BANQUE PAR LA POSTE.



Quand vous faites vos affaires de banque par la poste, notre succursale la plus proche de chez vous est la boite aux lettres de votre voisinage. Pas de problème de stationnement! Demandez nos formules spéciales de dépôt par la poste. Nous avons plus de 700 succursales à votre service

LA BANQUE CANADIENNE DE COMMERCE



pour un Joyeux Noël et une Bonne Année



Henri d'Eschambault

Assurances — Billets de voyage

Téléphone 20-1137

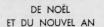
Joyeux Noël

Nous vous remercions pour l'en-Nous vous remercions pour l'en-couragement que vous nous avez donné en 1955 et nous vous sou-haitons les consolations de Nöël, les réjouissances de l'esprit et une ample mesure de joie et de bon-heur le Jour de Nöël ø tous les

Zeller's Ltd.

346, avenue Portage, Winnipeg Téléphone 92-5174

NOUS SOMMES HEUREUX D'OFFRIR NOS MEILLEURS SOUHAITS



à nos amis et clients

LYCEUM PHOTO STUDIO

Voous de la saison...



Le cadeau idéal



spécial pour Noël

Chex Macdonalds vous pouvex vous procurer des certificats-cadeaux de Noël pour chaussures, couvre-chaussures et pantoufles d'hommes et de femmes. Certificats de tous les prix pour tous les mo-

deles . . . pour toutes Meilleurs voeux les pointures.

Un cadeau qui sera de la saison apprécié et dont on se à tous



Touilleton de "La Liberté et le Patriole"

LES PORTEURS DE MASQUES

par JEAN MIROIR

, monsieur Lhostal, vous 'erez pas extraordinaire ir d'être éclairé sur ce entiel: "Marc La Renau-e-t-il Martine?" Vous le je n'y vais pas par hemine.

The Hillier Paper Company

désire offrir à tous ses amis

ses Voeux Sincères pour

UN JOYEUX NOËL

et une

NOUVELLE ANNÉE PROSPÈRE

Nos meilleurs voeux pour

Un Joyeux Noël

et une Année Nouvelle Heureuse

à tous nos amis et clients

McBain's Service Station

HEREIGERERERERERERERERER

Nos souhaits de

NOEL

ET DU

NOUVEL AN

ROYAL REALTY CO. 516, édifice McIntyre — Téléphone 92-7497

Ave Notre-Dame et rue Young

Nous sommes heureux d'offrir

Meilleurs voeux

Tel.: 74-6341

à tous nos clients et amis

JOYEUX NOËL BONNE ANNÉE

à tous mes clients et amis C. BUFFET AGENT D'IMMEUBLES 302, édifice McIntyre Téléphone 92-7125

un Joyeux Noël et une Bonne et Heureuse Année

L. MATILE et FILS

238, rue Main, Winnipeg Téléphone 92-6625

Nos meilleurs voeux

JOYEUX NOËL et une

BONNE ANNÉE

HAVEN LUNCH

Téléphone 92-1076

LENGUE WENGENE WENGENE WENGENE ENGINE Joyeux Avec les meilleurs

Noël et Bonne

et Sainte

Meilleurs souhaits

de Noël

et du Nouvel An

à tous nos clients et amis KING'S LIMITED

Téléphone 92-6579

Le magasin de vêtements élégants pour dames et messieurs ****************

HERERERERERERERERERERERERERER MEILLEURS VOEUX

A nos nombreux amis et clients Bons souhaits pour un JOYEUX NOËL

et une



474, rue Hargrave Téléphone 93-5235



Century Matars

DODGE - DE SOTO

Main - Tout près de l'édifice Fédéra WINNIPEG Renementence

à l'occasion de NOEL et du JOUR DE L'AN Bakeries Limited

à nos nombreux amis et clients français

cela im-ti en de-ti en de-t

Pas de cheveux gris

Corsetière Spencer

LaRivière, 401, rue St-Jean-Bap-iste. Si-Boniface. Tel : 22-433 POUR ACHAT ET VENTE

C. BUFFET
381, edifice McIntyre
phones: 92-7125 ou 42

THE LITTLE GALLERY

J.-A. TRUDEL

Hudson's Bay Company

andien. Cas goations wiften disc.
lientes chances d'avancement su
sie de gérant. Transport et logenis pourvus. S'adresser, donnant
talls complets, à:
The Personnel Division.
Hudson's Bay Company,
Fur Trade Dept..
Hudson's Bay House,
75, rue Main, Winniper

Reliance Typewriter Co.

Téléphones r. 92-7052 — Rés. 20-9126 322, rue Denald, Winnipeg

HAVEN LUNCH



Salon de Beauté Golden

OUR SEULEMENT \$5.00

Golden **Beauty Salon**

WILFRID ROYAL & COMPAGNIE

Tous genres d'assurances 314-5, édifice Avenue Téléphones: 93-1558-9

Petites Annonces

Pour téléphoner une petite annonce signalez 74-3372

LOUER — Chambre spacieuse: le étage; facilités pour cuisine: vacan le A 472, rue Ritchot, St-Boniface Tel. 21-3056. 27-707-396

ROYAL REALTY CO. 613, édifice McIntyr M. J.-R. POIRIER (Représentant français) Téléphone: 92-7497 A VENDRE

RIAM (Canada) Liee 345, rue Craig Est, Montreal 18

Mid-West Rendering Ltd.

St-Boniface
Téléphone 20-1347
près les heures de burcau,
teléphoner a 74-7604

Louis Matile & Fils Horlogers suisses 238, rue Main, Winnipeg, Man.

Téléphone 92-6625

GUERTIN Frères MARCHANDS DE PEINTURES — Gros et détail —

Accessoires pour beau 343, rue Sherbrook Tel.: 3-7258

Institutrice bilingue demandée our l'école de Craig Sid amère 2031, pour jany

Un "oeil de chat électronique pour voir dans la nuit

FRANK SIMONITE LIMITED

Représentants français à St-Boniface MM. N. Bernier et O.-J. De Steur

TOUGAS REALTY 190, avenue Provencher Téléphones: BUREAU — 20-8178 A.-J. Boulangee (yes.): 93-2134 W. Coindet: 20-9438

STAR STORAGE

L'année politique fédérale a été la plus vivante depuis dix ans

bre d'événements, assez pour en faire la plus vivante de la dernière décennie.



Radio-Canada est loin de son objectif

lère séance de la

JOYEUX NOEL

Chevaliers de Colomb

Conseil Provencher

Le Grand Chevalier et les Officiers du Conseil Provencher des Chevaliers de Colomb offrent leurs meilleurs

JOYEUX NOEL et une SAINTE ANNEE

à tous leurs frères Chevaliers

Heureux Noël

Bonne Année

Le Comité du

Club du Sacré-Coeur

Le gouvernement Menzies



Au Sacré-Coeur
Banquet des Rois
Les billets pour le banquet des
un temps record

S'Afreiser en personne a
LA COMMISSION DU SERVICE CIVIL
DU MANITORA
241, édifices Législatifs
Winnipeg 1, Man,







Le personnel de la Pharmacie Préfontaine





Grand tirage de jouets d'enfants

- \$168.00 en jouets -

10 belles poupées – 2 trains électriques Le tirage aura lieu le 23 décembre à 6 h.

Achetez vos cadeaux de Noël CHEZ HUOT, dès aujourd'hui Bas, chemises, cravates, gilets, ceintures, foulards

Téléphone 20-3795